

# E18 - Guarding Your Back

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:02] Sawa**

Free ball.

**[00:10] All**

All right!

**[00:10] All**

All right!

**[00:12] Sawa**

Nice kill.

**[00:13] Suga**

Nice kill.

**SIGN** Karasuno Date Tech

**[00:15] Tanaka**

Tsukishima, one more. Nice serve!

**[00:20] Shimada**

If this give-and-take continues,

**[00:20] Moniwa (Overlap)**

Nice receive.

**[00:21] Sawa (Overlap)**

#7's coming.

**[00:23] Sasaya (Overlap)**

Right.

**[00:24] Shimada**

Karasuno could win the first set.

**[00:27] Shimada**

But to totally get ahead...

**[00:30] Shimada**

That's it!

**[00:31] Taki**

Nice one touch!

**[00:32] Kei**

Counter!

**[00:34] Nishi**

Free ball.

**[00:36] Futakuchi**

*C quick!*

**[00:37] Futakuchi**

Don't underestimate us!

**[00:41] Takeda**

That's the first time two blockers  
went up against Hinata-kun's quick.

**SIGN** Karasuno Date Tech

**[00:51] Michimiya**

Amazing.

**[00:53] Michimiya**

It's actually our set point against Date Tech.

**SIGN** Haikyuu!!

**SIGN** Episode 18: Guarding Your Back

**[02:34] Shimada**

Nice receive.

**[02:35] Taki**

Karasuno's on a roll.

**[02:37] Hinata**

Give me the toss!

**[02:48] All**

All right.

**SIGN** Karasuno Date Tech

**[02:57] Guy**

Wow. Karasuno won it, for real.

**[03:01] Mizoguchi**

As expected, Karasuno's scary  
when they get on a roll.

**[03:05] Mizoguchi**

They might take the second set  
if they keep it up.

**[03:09] Mizoguchi (Overlap)**

Kunimi, you dolt!

Move your feet, or you can sit out!

**[03:10] Irihata**

But I doubt we'll see  
a repeat of that first set.

**[03:15] Irihata**

Because Date Tech's giant, #7, will no longer  
be surprised by those quicks.

**[03:16] Moniwa (Overlap)**

That was a close one, Aone.

**[03:18] Moniwa (Overlap)**

We'll take the next one. We will.

**[03:24] Takeda**

That tall #7 and lastly that #6

**[03:28] Takeda**

managed to touch Hinata-kun's quick.

**[03:31] Kei**

Yeah, it's amazing.

**[03:34] Kei**

*The cornerstone of our offense  
right now is that freak quick.*

**[03:38] Kei**

*We can't let them start  
blocking it, like Nekoma did.*

**SIGN** Tanaka Kageyama Tsukishima

**SIGN** Hinata Sawamura Azumane

**[03:43] Kei**

So, for the second set, I'm going to move  
our starting rotation two spots forward.

**[03:49] Kei**

In the first set

**[03:51] Kei**

our rotation directly matched  
up Hinata and no-eyebrows #7,

**[03:56] Kei**

so we'll shift that over  
two places to start.

**[03:59] Takeda**

I see. That means Hinata-kun

**[04:02] Takeda**

won't get marked by #7  
like he was in the first set.

**[04:09] Kei**

But we can't completely avoid that.

**[04:12] Kei**

All we're doing is shifting players around.

**[04:14] Kei**

And... While Hinata won't get marked as much,

**[04:18] Kei**

the other players will get marked instead.

**[04:22] Asahi**

We can't let Hinata  
shoulder all of our burden.

**[04:25] Asahi**

When Hinata's at his best,  
we're at our best.

**[04:29] Asahi**

I'll do my part as the ace.

**[04:34] Tan/Nish**

Asahi-san, you're awesome!

**[04:36] Sawa**

You've grown so much, Asahi.

**[04:37] Asahi**

What are you, my relative?

**[04:39] Hinata**

Me, too!

**[04:41] Hinata**

I can't do a back row attack like you, Asahi-san.

**[04:46] Hinata**

So I'll score as many points  
as I can while I'm up front.

**[04:49] Hinata**

And I'll be the best decoy ever!

**[04:54] Asahi**

Yeah, I'm counting on you.

**[04:56] Asahi**

You can count on me, too.

**[04:58] Hinata**

Right!

**[05:00] Banner**

Go! Go! Let's go! Let's go, Date Tech!

**SIGN** Iron Wall of Date

**[05:04] Banner**

Go! Go! Let's go! Let's go, Date Tech!

**[05:05] Michimiya**

The second set is about to start.

**[05:08] Asahi**

I don't envy you, Tsukishima.

**[05:11] Asahi**

You'll be facing #7 a lot more  
than in the first set.

**[05:16] Tsuki**

Nah. No one expects me  
to beat their #7 head-on.

**[05:23] Tsuki**

It's Hinata's job to steal the spotlight.

**[05:27] Tsuki**

It's my job to keep trouble from happening

**[05:30] Tsuki**

while Hinata's rotated into the back row.

**[05:33] Tsuki**

It's the usual situation, isn't it?

**[05:36] Tsuki**

Besides, that blocker has already  
locked on to you, Azumane-san.

**[05:44] Sawa**

Tanaka, nice serve.

**[05:47] Moniwa (Overlap)**

Nice receive.

**[05:48] Coach**

Karasuno moved their rotation forward.

**[05:49] Futakuchi (Overlap)**

Left.

**[05:50] Coach**

I wonder if they're trying to avoid  
a match-up between their #10 and Aone?

**[05:59] Oiwake**

It doesn't matter what the match-up is.

**[06:01] Oiwake**

The spiker in front must be blocked.  
That's all there is to it.

**[06:04] Futakuchi**

We're usually cocky problem children...

**[06:08] Futakuchi**

So at least during our matches,  
we should act like good underclassmen.

**[06:14] Sawa**

Kageyama.

**[06:21] All**

All right.

**[06:22] Asahi**

*He was lured in for a moment by Hinata's movements,*

**[06:24] Asahi**

*but he's already on the left...*

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[06:31] Sawa**

Nice, Tanaka.

**[06:32] Kage**

Nice receive.

**[06:33] Asahi**

I'm open!

**[06:34] Moniwa**

Here comes #3.

**[06:39] Taki**

Well, they're basically locked  
on to our guy with the long hair.

**[06:44] Taki**

Our Shrimpy is the only  
player who can do a quick

**[06:46] ---**

when the receive goes awry.

**[06:48] Obara**

Nice, Aone.

**[06:49] Moniwa**

Yeah! Let's block the next one, too.

**[06:54] Michimiya**

Nice, Sawamura.

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[06:58] All**

All right.

**[07:01] Guy**

Karasuno's #10 is up front now.

**[07:01] Hinata (Overlap)**

Bring it.

**[07:06] Tanaka**

It's up, nice.

**[07:07] Tanaka**

Kageyama, cover.

**[07:10] Hinata**

Bring it here.

**[07:14] Kamasaki**

He's so damned fast when he's right in front of you.

**[07:15] Sawa (Overlap)**

Nice, Hinata, Kageyama.

**[07:17] Kamasaki**

What a monster.

**[07:27] All**

All right.

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[07:30] Mizoguchi**

Even after Karasuno shifted their rotation,

**[07:32] Mizuguchi**

their surprise quicks are still  
surprising them, don't you think?

**[07:37] Irihata**

But as time goes on,  
they'll begin to lose effectiveness.

**[07:40] Irihata**

If Date Tech wins this set  
and takes it to the third set,

**[07:45] Irihata**

Karasuno will find themselves  
at an immediate disadvantage.

**[07:48] Irihata**

Karasuno must find ways to battle Date Tech's #7

**[07:51] Irihata**

while their #10 is in the back row.

**[07:55] Irihata**

The deciding factor might be  
how they deal

**[07:59] Irihata**

with the iron wall  
without #10 to act as decoy.

**[08:03] Sawa**

Hinata, nice serve.

**[08:05] Guy1**

I heard Karasuno's #10's quicks are amazing.

**[08:06] Moniwa (Overlap)**

Nice receive.

**[08:07] Futakuchi (Overlap)**

I'm open!

**[08:08] Guy2**

Which one is he?

**[08:09] Guy3**

Oh, he's in the back row right now.

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[08:12] Asahi**

Hey, Tsukishima.

**[08:14] ---**

You said it's your job to keep trouble

**[08:16] Asahi**

from happening while Hinata's  
rotated into the back.

**[08:21] Asahi**

The fact that you're doing that against  
Date Tech is plenty impressive.

**[08:25] Asahi**

It's true that our offense relies on  
Hinata and Kageyama,

**[08:31] Asahi**

but it's also essential  
to augment their attacks.

**[08:36] Asahi**

Just as spikers can't score  
without strong receivers to help,

**[08:42] Asahi**

playing our parts now  
will let us win the match.

**[08:52] Tanaka**

Sorry. Kageyama, cover.

**[08:53] Kage**

Got it!

**[08:54] Asahi**

*The balls come to the ace  
when the going gets tough.*

**[08:58] Asahi**

I'm open!

**[08:59] Kage**

Azumane-san.

**[09:00] Moniwa**

Coming from the left.

**[09:02] Asahi**

*So what if it's an iron wall?*

**[09:07] Asahi**

*I'll blast through it.*

**SIGN** Iron Wall of Date

**[09:15] All**

All right.

**[09:19] Guy1**

Date Tech's blocking is awesome.

**[09:21] Hinata**

Asahi-san, one more.

**[09:22] Hinata**

Although he's only middle blocker,  
it's like #10 is their real ace.

**[09:23] Suga (Overlap)**

Don't worry, don't worry.

**[09:27] Irihata**

*#7 is the best blocker in the iron wall.*

**[09:31] Irihata**

*Things will get rough for his team  
if he doesn't rotate to the rear soon.*

**[09:33] Moniwa (Overlap)**

Let's do another one.

**[09:37] Irihata**

*Will Karasuno's ace hold up?*

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[09:46] Tanaka**

Daichi-san, nice receive.

**[09:48] Kage**

Got it!

**[09:48] Moniwa**

#3, #3!

**[09:52] Asahi**

*I won't let them break me again.*

**[09:56] Moniwa**

One touch!

**[09:56] Oiwake/Coach**

Counter!

**[09:59] Takeda**

Karasuno...

**[10:02] Takeda**

...has a wall, too!

**[10:05] All**

All right.

**[10:06] Guy1**

Whoa! They blocked the quick.

**[10:08] Guy2**

After all, Karasuno's #3 and #11

are their two tallest players.

**[10:08] Asahi (Overlap)**

Nice block, Tsukishima.

**[10:10] Tsuki**

Thanks.

**[10:12] Shimada**

All right! Block point!

**[10:15] Taki**

Good. If Date Tech scores,  
their huge #7 rotates to the rear.

**[10:21] Moniwa**

Next, next.

**[10:22] Futakuchi**

One more!

**[10:23] Michimiya**

Yes!

**[10:24] Aya**

Keep gaining on them!

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[10:28] Scorer (Vo)**

Whoa, he's up. Karasuno's #10.

**[10:31] Hinata**

All right.

**[10:33] Taki**

Only six more points to go.

**[10:35] ---**

Get 'em while you're up front, Shrimpy.

**[10:41] Nishi**

#12, #12!

**[10:43] Tanaka**

It's up. Kageyama, cover.

**[10:45] Kageyama**

Right!

**[10:46] Hinata**

Bring it.

**[10:49] Guy3**

He's awesome.

**[10:52] ---**

Usually they'd let the left handle  
that one, but he used a quick instead.

**[10:56] Kamasaki**

Take that.

**[10:58] Kamasaki**

Yeah! We're going to stall them.

**[11:01] Sasaya**

Nice, Kamachi!

**SIGN** Iron Wall of Date

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[11:05] Takeda**

We just can't seem to pull ahead.

**[11:08] Kei**

Persevere. Go at it carefully.

**[11:12] Tanaka**

Nice, Asahi-san.

**[11:14] Nishi**

Free ball.

**[11:15] Hinata**

Give me the toss!

**[11:18] Kamasaki**

*Crap...*

**[11:22] All**

All right.

**[11:22] Ennoshita**

Nice kill!

**[11:23] Suga**

One more!

**[11:25] Michimiya**

One more to match point.

Go! One more point!

**[11:29] Ennoshita**

Nice receive.

**[11:30] Shimada**

Date Tech's big guy is in the rear,  
and Shrimpy's still up front.

**[11:30] Tanaka (Overlap)**

Nice receive, Noya-san.

**[11:32] Nishi (Overlap)**

Free ball.

**[11:37] Shimada**

This is our chance to gain on them.

**[11:40] Futakuchi**

Kamasaki-san, you're hiding in Aone's shadow.

**[11:43] ---**

Are you intimidated or something?

**[11:45] Kamasaki**

Huh?

**[11:46] Kamasaki**

Cut the crap. All of us are...

**[11:51] Kamasaki**

...part of the iron wall!

**[11:55] All**

All right!

**[11:57] Nishi**

*Damn it.*

**[11:58] Sawa**

We'll score the next one.

**[12:00] Asahi**

Sorry.

**[12:01] Takeda**

And now it's #7's turn up front...

**[12:02] Sakunami (Overlap)**

We're counting on you.

**[12:05] Kei**

Don't worry.

**[12:06] Kei**

The freak quick will still work.

**[12:09] Kei**

*But...*

**[12:12] Sawa**

Nishinoya.

**[12:13] Tanaka**

Nice receive.

**[12:14] Hinata**

Bring it.

**[12:20] All**

All right.

**[12:20] Shimada**

That was too close for comfort!  
It barely got sucked in.

**[12:23] Taki**

At least it's match point now.

***SIGN*** Date Tech Karasuno

**[12:26] Michimiya**

Go! One point!

**[12:28] Hinata**

All right.

**[12:32] Moniwa**

You can block the next one. I know it!

**[12:35] Moniwa**

We've only just begun.

**[12:39] Guy1**

It's Karasuno's match point,

**[12:41] Guy1**

but #10's in the back now.

**[12:45] Kei**

*And Date Tech's strongest  
blockers are up front...*

**[12:50] Tanaka**

Nice serve.

**[12:55] Hinata**

S-Sorry!

**[12:55] Moniwa (Overlap)**

Good eye!

**[12:57] Hinata**

I'm sorry.

**[12:57] Futakuchi (Overlap)**

Lucky, lucky!

**[12:58] Sawa**

It's okay. Don't worry about it.

**[12:59] Kage (Overlap)**

Hinata, you lousy airhead!

**[12:59] Sawa**

You know what you did wrong,  
so don't beat yourself up.

**[13:01] Tanaka (Overlap)**

Don't, you idiot.

**[13:03] Hinata**

Right!

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[13:04] Guy1**

It's deuce if Date Tech scores two more points.

**[13:07] Guy1**

That's a very possible,  
given their current rotation.

**[13:10] Guy2**

If it's deuce while #10's in the back,  
Karasuno will be in trouble.

**[13:15] Kinoshita**

We'll get the next one. Don't worry.

**[13:17] Yama**

Date Tech's #7 is amazing.

**[13:19] Hinata**

Yeah. I thought he had me  
blocked that last time.

**[13:23] Hinata**

But at least we have  
Asahi-san playing up front.

**[13:24] Asahi (Overlap)**

Bring it, one point!

**[13:28] Suga**

*Asahi.*

**[13:30] Michimiya**

*Azumane.*

**[13:32] Hinata**

The ace is there. We'll be okay.

**[13:53] Kage**

Tsukishima.

**[13:56] Sasaya**

Nice receive.

**[13:57] Sawa (Overlap)**

Here comes a quick.

**[13:57] Shimada**

We're doing well, but they're wising up.

**[13:58] Asahi (Overlap)**

#7! #7!

**[14:02] Nishi**

Cover! Cover!

**[14:03] Kage**

Azumane-san.

**[14:04] Asahi**

Yeah.

**[14:05] Asahi**

*What kind of ace am I,  
if I can't score this last point?*

**[14:08] Moniwa**

We've defeated this spiker once already.

**[14:11] Moniwa**

We're no Iron Wall if we can't do it again!

**[14:14] Sakunami**

Moniwa-san, nice block.

**[14:17] Sawa**

*Crap, the rear is wide open.*

**[14:24] Audience**

He saved it.

**[14:25] Nishi**

Cover for me!

**[14:26] Asahi**

*Spike it. Keep spiking as  
long as tosses keep coming.*

**[14:29] Asahi**

Left! One more!

**[14:31] Kage**

Azumane-san.

**[14:32] Taki**

That toss is too close to the net.

**[14:37] Shimada**

A joust.

**[14:38] Taki**

Get 'em, long-haired guy.

**[14:58] Nishi**

*It's too far...*

**[15:08] ---**

His foot!?

**[15:10] Michimiya**

Awesome.

**[15:12] Kei**

He's incredible.

**[15:13] All**

One more!

**[15:14] Asahi**

Nishinoya, nice save!

**[15:16] Asahi**

*Get back! Get back in position!*

**[15:19] Asahi**

*I need enough distance to get up to speed.*

**[15:22] Asahi**

*I have to jump with all my might.*

**[15:24] Asahi**

*As many times as it takes!*

**[15:27] Asahi**

*Don't lose concentration.*

**[15:28] Asahi**

*Don't stop running.*

**[15:30] Asahi**

*If I lose momentum, the ball will drop.*

**[15:33] Nishi**

Kageyama, cover.

**[15:34] Kage**

Right!

**[15:36] Suga**

One more!

**[15:37] Suga**

One more!

**[15:39] Asahi**

I won't stop 'til I score.

**[15:43] (Flashback) Suga**

Asahi spikes best when  
he's slightly away from the net...

**[15:47] Kage**

...and has a high toss.

**[15:50] Takeda**

Kageyama-kun's tossing to him again?

**[15:53] Kei**

It's fine.

**[15:54] Takeda**

Huh?

**[15:55] Kei**

This is the best choice right now, Sensei.

**[16:01] Suga**

Go, Asahi!

**[16:03] Sawa**

Blast through, Asahi!

**[16:04] Shima/Taki**

Go!

**[16:05] Team**

Go!

**[16:06] Hinata**

Go!

**SIGN** Date Tech Karasuno

**[16:55] Team**

All right!

**[16:57] Team**

We did it!

**[17:00] Shima/Taki**

All right.

**[17:02] Team**

They did it! They did it!

**[17:06] Moniwa**

Let's line up.

**[17:09] All**

Thank you very much.

**SIGN** Karasuno

**[17:32] Nishinoya**

You did it, Asahi-san.

**[17:33] Hinata**

Asahi-san. You went,

"Boom!" past Date Tech's blockers.

**[17:37] Hinata**

And they went like, "Argh!"

**[17:39] Hinata**

And I was like, "Ka-blam!"

**[17:41] Tsuki**

Try speaking actual Japanese.

**[17:45] Asahi**

I'm the ace,

**[17:48] ---**

but you guys are heroes.

**[17:52] Hinata**

Heroes!

**[17:54] Nishi**

I like that.

**[18:01] Moniwa**

You did great against  
their freakish quicks.

**[18:06] Aone**

This time—

**[18:06] Aone**

Spring Tournament!

**[18:07] Futakuchi**

That's right, Moniwa-san.

**[18:09] ---**

We'll get our revenge in the  
Spring Tournament prelims!

**[18:13] Futakuchi**

The prelims are in September, right?

**[18:14] Futakuchi**

We'll go back and start  
strategizing right away.

**[18:16] Futakuchi**

We'll beat Karasuno if we play  
them in the Spring Tournament preli—

**[18:19] Moniwa**

The third-years will be gone  
by the Spring Tournament.

**[18:23] Futakuchi**

Why? Because you can't be bothered with us anymore?!

**[18:26] Moniwa**

What are you talking about?

**[18:29] ---**

I've told you this over and over.

**[18:31] Moniwa**

The third-years' season ends  
after the Inter-High.

**[18:34] Futakuchi**

But...

**[18:35] Moniwa**

You guys are strong.

**SIGN** Iron Wall of Date

**[18:38] Moniwa**

They say we're a powerhouse,

**[18:41] Moniwa**

but they've also said our  
third-years are duds.

**[18:45] Moniwa**

They said we're a bad crop.

**[18:47] Moniwa**

We were able to maintain our reputation  
as the Iron Wall because of you guys.

**[18:53] Moniwa**

That's why, by the time  
you guys are third-years,

**[18:55] Moniwa**

you have to make it  
to the Spring Tournament.

**[18:57] Moniwa**

You'll have a new team and a new strategy.

**[19:00] Moniwa**

We lost in the preliminaries  
this year, but next year...

**[19:03] Moniwa**

Aoba Johsai, Shiratorizawa, and Karasuno...

**[19:06] Moniwa**

You'll conquer them all,  
and go on to nationals!

**[19:09] Futakuchi**

But...

**[19:10] Moniwa**

Understood?

**[19:14] Futakuchi**

Yeah.

**[19:15] Kamasaki**

We can't hear you, Futakuchi.

**[19:20] Futakuchi/Aone**

Yeah!

**[19:23] Michimiya**

Sawamura! Sugawara! Azumane!

**[19:26] Michimiya**

Congrats on winning your second match.

**[19:28] Sawa**

Michimiya! I thought I heard some girls behind us.

**[19:32] Suga**

You didn't notice them?

**[19:34] Tana/Nishi**

Aya-senpai.

**[19:37] Michimiya**

You got your revenge.

**[19:44] Sawa**

Yeah.

**[19:45] ---**

And we're gonna keep on winning.

**[19:48] Takeda**

Um, Ukai-kun.

**[19:50] Takeda**

That last toss.

**[19:52] ---**

What did you mean when you said  
it was the best choice right now?

**[19:56] Kei**

When a receive goes awry and  
we can't make an offensive play,

**[20:00] Kei**

the last ball always goes left,  
to the ace's position.

**[20:05] Kei**

I wanted him to know what it feels like  
to be the last resort

**[20:09] Sawa (Overlap)**

Thank you very much.

**[20:10] Kei**

and to wrestle a point away from that wall.

**[20:11] All (Overlap)**

Thank you very much.

**[20:14] Takeda**

I see.

**[20:15] ---**

That'll boost his confidence  
for our next match.

**[20:19] Kei**

From what I've heard, Azumane  
got beaten pretty badly by them before.

**[20:25] Kei**

But I'm sure he's fine now.

**[20:28] Kei**

He fought tenaciously against them,  
even without our decoy.

**[20:32] Kei**

It's also a matter of pride when  
the ball gets tossed to the spiker.

**[20:39] Kei**

Because it means he's earned  
the setter's trust.

**[20:44] Kei**

He's had two setters put their trust in him.

**[20:47] Kei**

That's got to give him confidence.

**[20:51] Shimada**

I've gotta admit, Date Tech's  
blocking was downright scary.

**[20:54] Taki**

Right?

**[20:56] Taki**

I wonder how they decided when  
it was appropriate to use

**[21:00] Taki**

the first-year duo's crazy quicks.

**[21:03] Shimada**

Come to think of it, they didn't  
use any signals during the rally.

**[21:09] Hinata**

They didn't notice our signals, huh?

**[21:12] Kage**

Yeah. They should be effective for a while.

**[21:15] Tsuki**

You're a couple of meatheads,  
so I'm amazed you came up with them.

**[21:19] Hinata**

I-It wasn't us that thought them up.

**[21:22] Tsuki**

Oh, no wonder. Who did the thinking for you?

**[21:26] Hinata**

Sugawara-san.

**[21:29] Suga**

We did it. We got our revenge.

**[21:32] Sawa**

Yeah.

**[21:34] Suga**

But then again...

**[21:37] Suga**

I do wish my tosses could've  
played a part in the victory.

**[21:43] Suga**

Er, sorry about that.

Please don't repeat that.

**[21:47] Sawa**

I'm glad.

**[21:50] Sawa**

I'm glad you still want to fight.

**[21:55] Sawa**

Tomorrow's another match. We'll win again.

**[21:58] Suga**

Yeah.

**[22:04] Fan**

Oikawa-san.

**SIGN** Ohmisaki

**SIGN** Aoba Johsai

**[22:09] Sawa**

It's Aoba Johsai's...

**[22:11] Suga**

...first match.

**[22:13] Oikawa**

The champions and the dark horse...

**SIGN** Aoba Johsai

**[22:18] Oikawa**

Who will devour them all  
and go to the nationals?

**[22:25] Oikawa**

We will.

**SIGN** Next Episode Preview

**[23:59] Tanaka**

That guy thinks he's hot stuff because girls throw themselves at him.

**[24:01] Nishi**

Yeah, but we have Kiyoko-san.

**[24:03] Kiyoko**

Oikawa-san!

**[24:04] Tana/Nishi**

What? Kiyoko-san?

**[24:06] Kiyoko**

Just kidding.

**[24:07] Tanaka**

Really?

**[24:08] Nishi**

Please don't do that to us.

**[24:10] Kiyoko**

Next time on *Haikyu!!*:

"Conductors."

**SIGN** Episode 19: Conductors

---

Revision #1

Created 2024-01-22 03:37:18 UTC by whimsee

Updated 2024-01-22 03:37:20 UTC by whimsee